



町会・自治会に加入しましょう!

～地域でつながりをつくろう～

町会・自治会は、市民の皆さんが身近な地域で交流ができるよう、さまざまな活動をしています。

日頃から、近くに住む方たちと顔の見える関係をつくることで、日常生活のちょっとした困りごとの解決や、事件・事故・災害など、いざという時の助け合いにつながります。いちばん身近な地域で、安全に安心して暮らすために、町会・自治会に加入しましょう。

☎市民協働推進課 ☎465

町会・自治会の主な活動

いざという時のために

防災訓練や避難所の開設、災害時の食料の管理など、いざという時に地域で助け合える体制を整えています。



総合防災訓練

安心して暮らしたい

防犯灯の設置や管理、夜間防犯パトロール、子どもやお年寄りの見守りなど、安全で安心できる地域づくりに貢献しています。

いきいきと暮らしたい

誰もがいきいきと健やかに暮らし、ご近所同士が、普段からつながりをもてるように、お祭りや運動会、敬老会などの事業を行っています。



町会の運動会

きれいなまちに住みたい

清掃活動や地域の花植えなど、自分の住むまちを美しく保ち、住みやすく快適な環境づくりを行っています。

3月から4月は加入促進月間

町会・自治会へは次のいずれかの方法で加入できます。

- ①お住まいの地域の町会・自治会がわかる場合は直接申し込み
- ②市民協働推進課へ申し込み

- 市ホームページ内の申し込みフォーム
右の二次元コードからアクセスし、入力して送信



- 窓口・郵送・ファクス・電子メール
申込書（市内公共施設または市ホームページで入手）を市民協働推進課
（FAX999-8105、✉shiminkyodo@city.yashio.lg.jp）へ

※②で申し込みの場合は、後日お住まいの地域の町会・自治会から連絡がきます。

加入促進の取り組みとして、新規加入した世帯に対し、非常食セット（数量限定）を差し上げています。ぜひこの機会にお申し込みください。



「多文化共生のまち やしお」を目指して



市内には56カ国、4,435人の外国人市民が暮らしています（令和6年1月1日現在）。

外国人市民の増加や定住化が進んでいる八潮市では、国籍に関わらず誰もが暮らしやすいまちづくりを進めています。

☎市民協働推進課 ☎465

八潮市外国人市民のためのくらしのガイドブック

ガイドブックには、外国人市民が生活していくうえで必要な災害時の対応方法や、医療保険、税金の手続きなどが載っています。

英語版、中国語版（簡体字）、ベトナム語版があり、それぞれにやさしい日本語もあわせて載せています。ガイドブックは市ホームページで見ることができます。



自動翻訳機「ポケットーク」

英語やベトナム語、中国語、タガログ語などの言語に対応した、自動翻訳機を導入しています。窓口での相談や問い合わせの際に、自動翻訳機が必要な方は職員へ声をかけてください。



※日本語を学びたい外国人の方へ

「市内の日本語教室」の情報を提供しています。詳しくは、市ホームページをご覧ください。



「多文化交流 2024やしお」を開催しました!

2月23日（祝）に、やしお生涯学習館で、4年ぶりに、外国人市民と日本人市民が交流し、楽しめるイベントを開催しました。



八潮市多言語サポーターの募集

市内公共施設で通訳や翻訳を行う多言語サポーターを募集します。

☎日本語と外国語ともに、日常会話以上の語学力がある18歳以上の方（高校生を除く）※外国籍の場合は、就労可能な在留資格の方

☎通訳および文書などの翻訳

報酬 通訳＝2,000円（1回2時間）、翻訳＝1,000円（1,200字程度）

☎登録申請書（市内公共施設または市ホームページで入手）を窓口、郵送または電子メールで市民協働推進課（✉shiminkyodo@city.yashio.lg.jp）へ